



UNIVERSIDADE NACIONAL TIMOR LOROSA'E
V JORNADAS PEDAGÓGICAS



**Centro de Língua Portuguesa
Faculdade de Educação, Artes e Humanidades
19, 20 e 21 de outubro | 2020**

P R O G R A M A

Horas	Segunda-feira 19 de outubro
08h30 10h00	<p>SESSÃO DE ABERTURA SOLENE PRESIDIDA Magnífico Reitor da UNTL Embaixador de Portugal Diretora-Geral do Ensino Superior e Ciência e Tecnologia do Ministério do Ensino Superior Ciência e Cultura Diretor do Centro de Língua Portuguesa Coordenador-Geral do Projeto FOCO.UNTL Decana da Faculdade de Educação, Artes e Humanidades</p> <p>(Local – Campus Central da UNTL)</p>
COFFEE-BREAK	





UNIVERSIDADE NACIONAL TIMOR LOROSA'E
V JORNADAS PEDAGÓGICAS



Centro de Língua Portuguesa
Faculdade de Educação, Artes e Humanidades
19, 20 e 21 de outubro | 2020

10h30-11h00	<p>Ensinar e aprender em qualquer lugar (Paulo M. Faria – coordenador científico-pedagógico do projeto FOCO.UNTL)</p> <p>(Local - Auditório AMRT)</p>
11h00-12h00	<p>COMUNICAÇÕES</p> <p>1 – Verbos transitivos indiretos – um breve estudo comparativo entre português e tétum (Zulmira da Costa e Cruz & Urraca Magno de Corte Real Araújo)</p> <p>2 – Empréstimos linguísticos no tétum (Martinha Rebelo & Eugénia das Neves)</p> <p>(Local - Auditório AMRT)</p>
12h00-13h00	<p>Pausa</p>
14h00-15h30	<p>1 – Consoantes palatais <nh> e <lh> (Isabel Silva e Susana Mendonça)</p> <p>2 – O Complemento de nomes deverbais em Tétum-Díli (Elísio Exposto & Susana Soares)</p> <p>(Local - Auditório AMRT)</p>
15h30-16h00	<p>Pausa</p>





**Centro de Língua Portuguesa
Faculdade de Educação, Artes e Humanidades
19, 20 e 21 de outubro | 2020**



<p>16h00-17h00</p>	<p>CONFERÊNCIA PLENÁRIA</p> <p>Professora Doutora Isabel Margarida Duarte - Ph.D em Linguística Professora Associada da Faculdade de Letras da Universidade do Porto, Departamento de Estudos Portugueses e Estudos Românicos</p> <p><i>Língua portuguesa, variação e mudança: variedades, culturas e literaturas. Desafios para o ensino como língua segunda</i></p> <p>(Local - Auditório AMRT)</p>
---------------------------	---





UNIVERSIDADE NACIONAL TIMOR LOROSA'E
V JORNADAS PEDAGÓGICAS



Centro de Língua Portuguesa
Faculdade de Educação, Artes e Humanidades
19, 20 e 21 de outubro | 2020

Horas	Terça-feira 20 de outubro
9h00-10h00	<p>Comunicações</p> <p>1 – Demonstrativos do português e do tétum – estudo de caso realizado junto de alunos do 8.º ano de escolaridade da Escola de 3.º ciclo do EB Cristal, Díli (Ana Guterres; David Rodrigues)</p> <p>2 – Português no Bairro (Livónia Luz, Márcia Pinto, Mariana Rosário)</p> <p>(Local - Auditório AMRT)</p>
10h00-10h30	<p>Pausa</p>
10h30-12h00	<p>Comunicações</p> <p>1 – Linguagem guerreira presente nas obras de Xanana Gusmão e Francisco Borja da Costa (Pedrino de Benvindo Justiceiro dos Santos Noronha & Fernanda de Fátima Ximenes)</p> <p>3 – Português Claro! – O audiovisual no desenvolvimento de competências comunicativas em Língua Portuguesa (David Jorge Rodrigues; Lúcia Martins Lopes; Márcia Lopes Pinto; Tomé Martins)</p> <p>(Local - Auditório AMRT)</p>





UNIVERSIDADE NACIONAL TIMOR LOROSA'E
V JORNADAS PEDAGÓGICAS



**Centro de Língua Portuguesa
Faculdade de Educação, Artes e Humanidades
19, 20 e 21 de outubro | 2020**

12h00-13h00	Pausa
13h00-14h00	Sessão de <i>posters</i>
14h00-15h30	Comunicações 1 – As propriedades semânticas dos verbos de Deslocação em Tétum e Português – Um estudo contrastivo (Benvinda Lemos Rosa Oliveira & Livónia Luz) 2 – Um estudo contrastivo do processo irregular de formação de palavras – a metáfora na linguagem dos media (Benvinda & Emiliano CB Espírito Santo) 3 – Processo de formação de palavras do português e do tétum – descrição e confronto (Benvinda & João Calistro Belo) (Local - Auditório AMRT)





UNIVERSIDADE NACIONAL TIMOR LOROSA'E
V JORNADAS PEDAGÓGICAS



**Centro de Língua Portuguesa
Faculdade de Educação, Artes e Humanidades
19, 20 e 21 de outubro | 2020**

15h00-16h00	Pausa
16h00-17h45	<p style="text-align: center;">CONFERÊNCIA PLENÁRIA</p> <p style="text-align: center;">Dra. Fátima Mendes - licenciada em Línguas e Literaturas Modernas Especialista no Instituto da Cooperação e da Língua (Camões, I.P.), onde desenvolve sistemas de certificação e gere o processo de produção de exames para a certificação de competência linguística em Português. É coautora do Referencial Camões PLE (Direção de Serviços de Língua e Cultura (2017).</p> <p style="text-align: center;"><i>Referencial Camões PLE: um referencial para o ensino, aprendizagem e avaliação do Português</i></p> <p style="text-align: center;">(Local - Auditório AMRT)</p>





UNIVERSIDADE NACIONAL TIMOR LOROSA'E
V JORNADAS PEDAGÓGICAS



Centro de Língua Portuguesa
Faculdade de Educação, Artes e Humanidades
19, 20 e 21 de outubro | 2020

Horas	Quarta-feira 21 de outubro
9h00-10h00	Comunicações 1 – A alegoria colonialista e a dicotomia irreconciliável em Olhos de Coruja, Olhos de Gato Bravo, de Luís Cardoso (Paulo Serra e Elísio Exposto)
10h00-10h30	Pausa
10h30-12h00	Comunicações 1 – Identificar os erros ortográficos do texto <i>os segredos da nossa casa</i> nos alunos do 5.º ano na Escola EBC de Laulara (Lilia Soares & Me. Francisca M. S. dos Reis) 2 – A Importância Prática da Compreensão e Produção Orais em Língua Portuguesa no 7.º Ano da Escola Ensino Básico Farol (Liverata Soares & Vanessa Pleno Petrov) 3 – Cultura Portuguesa e Expressões Populares (Mariana do Rosário e Ana Guterres) (Local - Auditório AMRT)





UNIVERSIDADE NACIONAL TIMOR LOROSA'E
V JORNADAS PEDAGÓGICAS



Centro de Língua Portuguesa
Faculdade de Educação, Artes e Humanidades
19, 20 e 21 de outubro | 2020

12h00-13h00	Pausa				
13h00-14h00	Sessão de <i>posters</i>				
OFICINAS					
14h00-16h00*	<p>Didática (Susana Soares, Filipa Filipe, Crisólogo Baptista)</p> <p><i>Competências em jogo: propostas didáticas para desenvolver competências comunicativas em língua portuguesa</i></p> <p>Sala de Formação do CCP</p>	<p>Tradição e Cultura (Mariana Especiosa, Ana Guterres, Madalena Roben, Lúcia Lopes)</p> <p><i>Jogos culturais e tradicionais da lusofonia</i></p> <p>AMRT (Auditório)</p>	<p>Recursos multimédia (David Rodrigues, Tomé Martins, Márcia Pinto e Paulo Faria)</p> <p><i>Viagem digital entre o imaginário timorense e o mundo</i></p> <p>Fundação Oriente</p> <p>*12h30-14h30</p>	<p>Linguística (Sofia Santos, Isabel Silva e Domingas Bachita)</p> <p><i>Criar pontes na aprendizagem do português L2 por falantes de tétum L1</i></p> <p>Auditório CCP</p>	<p>Literatura e formação de leitores (Paulo Serra, Vanessa Petrov, Livónia Luz e Elísio Exposto)</p> <p><i>Espelho do mundo ou janela sobre o outro</i></p> <p>Biblioteca Fernando Sylvan</p>
16h00-16h30	Pausa				





UNIVERSIDADE NACIONAL TIMOR LOROSA'E
V JORNADAS PEDAGÓGICAS



Centro de Língua Portuguesa
Faculdade de Educação, Artes e Humanidades
19, 20 e 21 de outubro | 2020

16h30-17h00	<p style="text-align: center;">CONFERÊNCIA PLENÁRIA</p> <p style="text-align: center;">Professor Doutor Nataniel Ngomane - Ph.D em Letras na área de Estudos Comparados de Literaturas de Língua Portuguesa</p> <p style="text-align: center;">Professor de Literatura na Faculdade de Letras da Universidade Eduardo Mondlane – UEM – em Moçambique.</p> <p style="text-align: center;"><i>Clubes de Livro em Moçambique: caminhos abertos para a expansão da leitura</i></p> <p style="text-align: center;">(Local - Auditório AMRT)</p>
17h00-17h30	<p style="text-align: center;">SESSÃO DE ENCERRAMENTO</p> <p style="text-align: center;">(Local - Auditório AMRT)</p>

